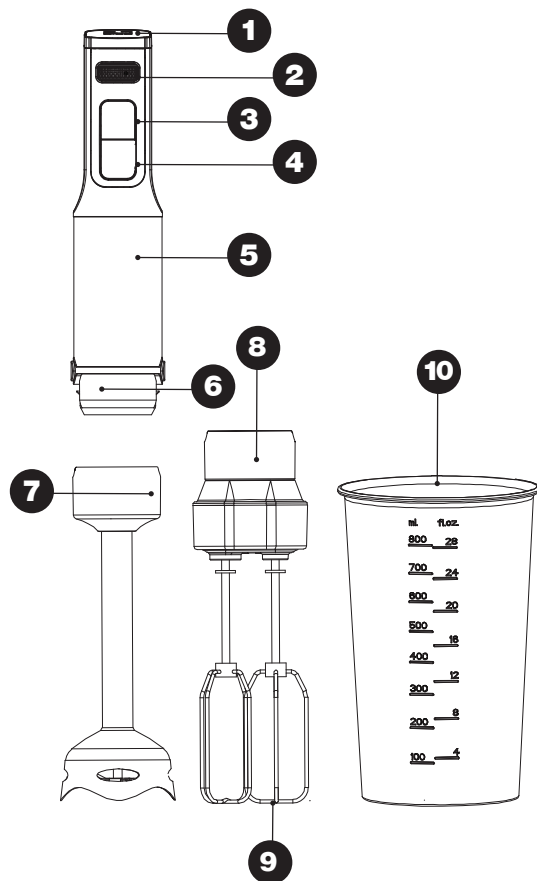




Οδηγίες | Χρήσης Instructions | Manual

Ραβδομπλέντερ - Hand Blender
SB-1120

www.pyrex.com.gr



Ραβδομπλέντερ - Hand Blender SB-1120

Σας ευχαριστούμε που επιλέξατε μία συσκευή της γκάμας **PYREX®**.

Σας συχαίρουμε για την επιλογή και ελπίζουμε ότι θα μείνετε απόλυτα ικανοποιημένοι από τη χρήση του προϊόντος.

Η διεθνής μάρκα **PYREX®** βρίσκεται στα ελληνικά νοικοκυριά πάνω από 60 χρόνια με τα γνωστά πυράντοχα γυάλινα σκεύη. Η συλλογή της **PYREX®** συμπληρώνεται πλέον με αντικολητικά σκεύη και τώρα και με ηλεκτρικές συσκευές.

Thank you for choosing a product of the new **PYREX®** electrical appliances range.

We hope that you will be satisfied by the use of this product.

The well-known heat-resistant glass cookware **PYREX®** has been a part of the Greek households for over 60 years. The range is now further supplemented with non-stick cookware and electrical appliances.

PYREX®

Περιεχόμενα

σελ_1
• ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

σελ_5
• ΜΕΡΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ
• ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ
• ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΡΑΒΔΟΥ

σελ_7
• ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΡΑΒΔΟΥ ΜΕ ΑΒΓΟΔΑΡΤΕΣ

σελ_8
• ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

σελ_10
• ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ
• ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΩΣΤΗ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΟΔΗΓΙΑ 2002/96/ΕΚ

σελ_11
• ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ

Index

page_12
• IMPORTANT SAFEGUARDS

page_15
• PARTS OF THE APPLIANCE
• BEFORE FIRST USE
• USE OF HAND BLENDER

page_17
• USE WITH WHISKS

page_18
• CARE AND CLEANING

page_20
• TECHNICAL CHARACTERISTICS
page_21
• SERVICE AND CUSTOMER CARE

Οδηγίες | Χρήσης

Ραβδομπλέντερ SB-1120

Πριν την ανάγνωση, παρακαλώ ξεδιπλώστε τη μπροστινή σελίδα όπου παρέχεται η εικονογράφηση.

- Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.
- Παρακαλώ κρατήστε την απόδειξη λιανικής πώλησης για λόγους εγγύησης.
- Αφαιρέστε τη συσκευασία.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



- Πριν συνδέσετε τη συσκευή βεβαιωθείτε ότι η τάση του ρεύματος της συσκευής σας αντιστοιχεί απόλυτα στην τάση της ηλεκτρικής εγκατάστασης.
- Πάντα συνδέετε τη συσκευή σας με πρίζα που διαθέτει γείωση. Η μη τήρηση αυτής της υποχρέωσης μπορεί να οδηγήσει σε ηλεκτροπληξία και ενδεχομένως σε σοβαρό τραυματισμό.
- Μην αφήνετε ποτέ τη συσκευή χωρίς επιτήρηση όταν βρίσκεται σε λειτουργία.
- Στενή επιτήρηση είναι απαραίτητη όταν μικρά παιδιά ή άτομα με ειδικές ανάγκες βρίσκονται κοντά στη συσκευή όταν είναι σε λειτουργία. Βεβαιωθείτε ότι δεν παίζουν με τα εξαρτήματα ή τη συσκευή.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα με ειδικές ανάγκες (σωματικές ή διανοητικές), παιδιά ή άτομα που δε διαθέτουν την απαιτούμενη γνώση και εμπειρία για τη χρήση της συσκευής, χωρίς την επιτήρηση κάποιου προσώπου που γνωρίζει τον τρόπο λειτουργίας της συσκευής και θα είναι υπεύθυνος για την ασφάλειά τους.

- **Θέστε εκτός λειτουργίας τη συσκευή και αποσυνδέστε από το ρεύμα:**
 - **Πριν προσαρμόσετε ή αφαιρέσετε κάποια μέρη.**
 - **Μετά από κάθε χρήση.**
 - **Πριν από τον καθαρισμό.**
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για σκοπούς πέρα από αυτούς για τους οποίους προορίζεται.
- Η συσκευή αυτή προορίζεται για χρήση σε εσωτερικό χώρο. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υπαίθριο χώρο.
- Η συσκευή αυτή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Κάθε άλλη χρήση ακυρώνει την εγγύηση.
- Χρησιμοποιείτε πάντα τη συσκευή επάνω σε ασφαλή, στεγνή καθαρή και επίπεδη επιφάνεια.
- Μην λειτουργείτε και μην τοποθετείτε τη συσκευή ή μέρη της σε μέρη με υγρασία ή σε σημεία όπου μπορεί να βρέχεται.
- Ποτέ μην αφήνετε τη μονάδα του κινητήρα, το καλώδιο ή το βύσμα να βραχούν. Σε περίπτωση που η συσκευή βραχεί, αφαιρέστε αμέσως το καλώδιο του ρεύματος από την πρίζα και μην βάζετε τα χέρια σας στο νερό. Μην θέτετε ποτέ τη βρεγμένη συσκευή σε λειτουργία και επικοινωνήστε με ένα από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα επισκευών ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ.
- **Οι λεπίδες της ράβδου και του κοπτηρίου είναι αιχμηρές! Προσοχή όταν τις χρησιμοποιείτε.**
- Μην αγγίζετε τις λεπίδες όταν η συσκευή είναι συνδεδεμένη στο ρεύμα.
- Κρατήστε μακριά από τα κινούμενα μέρη της συσκευής τα δάχτυλα, τα μαλλιά και τα ρούχα σας καθώς επίσης και τα μαχαιροπήρουνα.
- Μην αναμιγνύετε ποτέ ζεστό λάδι ή μαγειρικό λίπος.

- Για ασφαλέστερη χρήση, συνιστάται να αφήνετε τα ζεστά υγρά να κρυώσουν έως ότου φθάσουν σε θερμοκρασία δωματίου προτού τα αναμείξετε.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για τρεις συνεχόμενες φορές χωρίς διακοπή. Αφήστε τη να έρθει σε θερμοκρασία δωματίου προτού την επαναλειτουργήσετε.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να επεξεργαστείτε σκληρές τροφές, όπως καραμέλες, μαύρη ζάχαρη, κόκκους καφέ και δημητριακά. Μην τη χρησιμοποιείτε για την επεξεργασία υλικών άλλων εκτός των τροφίμων, όπως φαρμακευτικό υλικό.
- Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι του κοπτηρίου έχει ασφαλίσει καλά πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή.
- Η κακή χρήση της συσκευής μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.
- Μην αφήνετε το καλώδιο του ρεύματος να κρέμεται από την άκρη του τραπεζιού/ πάγκου ή σε σημείο που μπορεί να το αρπάξει κάποιο παιδί. Μην αφήνετε το καλώδιο να ακουμπά οποιαδήποτε ζεστή επιφάνεια.
- Ποτέ μην αφήνετε το καλώδιο του ρεύματος διπλωμένο κατά την διάρκεια της χρήσης της συσκευής. Ξεδιπλώστε το τελείως.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ σκληρά, λειαντικά ή διαβρωτικά απορρυπαντικά ή διαλυτικά υγρά για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Μην μετακινείτε τη συσκευή όταν αυτή είναι σε λειτουργία.
- Μην αγγίζετε τη συσκευή με βρεγμένα ή νωπά χέρια.
- Μην χρησιμοποιείτε επέκταση καλωδίου.
- Ελέγχετε κατά διαστήματα το καλώδιο για τυχόν φθορές. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν το καλώδιο ρεύματος έχει υποστεί φθορά ή αν αυτή έχει πέσει ή έχει υποστεί βλάβη κατά οποιοδήποτε τρόπο. Αν υποψιαστείτε ότι η συσκευή έχει υποστεί βλάβη, επιστρέψτε την στο κοντινότερο εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευών ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ για εξέταση.

- Σε περίπτωση που υπάρχει πιθανή βλάβη, μην επιχειρήσετε να την επισκευάσετε μόνοι σας. Απευθυνθείτε σε ένα από τα εξουσιοδοτημένα κέντρα επισκευών ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ.
- Κάθε επισκευή από μη εξουσιοδοτημένο τεχνικό των κέντρων service ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ ΑΚΥΡΩΝΕΙ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ.
- Κάθε λανθασμένη χρήση της συσκευής ακυρώνει την εγγύηση.
- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά.
- Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με την Οδηγία ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας 2014/30/ΕΕ, την Οδηγία Χαμηλής τάσης 2014/35/ΕΕ, την Οδηγία 2011/65/ΕΕ για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό. Επίσης, με την Οδηγία 2009/125/ΕΚ για τις απαιτήσεις οικολογικού σχεδιασμού για τα προϊόντα που καταναλώνουν ενέργεια και τον Κανονισμό (ΕΚ) Αρ. 1935/2004 σχετικά με τα υλικά και αντικείμενα που προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τρόφιμα.

ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

ΜΕΡΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

1. Οθόνη ενδείξεων
2. Ρυθμιστής ταχύτητας
3. Πλήκτρο λειτουργίας
4. Πλήκτρο “TURBO”
5. Σώμα συσκευής
6. Κουμπί απελευθέρωσης
7. Πόδι ράβδου
8. Βάση τοποθέτησης αβγοδάρτων
9. Αβγοδάρτες
10. Μεζούρα ανάμειξης 800ml

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

- Πλύνετε τα μέρη της συσκευής. Δείτε την ενότητα “Φροντίδα και Καθαρισμός”

ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΡΑΒΔΟΥ

Μπορείτε να παρασκευάσετε σούπες, σάλτσες, μιλκ σέικ, μαγιονέζα, βρεφικές τροφές κ.λπ.

1. Εφαρμόστε το πόδι της ράβδου (7) έως ότου ασφαλίσει στο σώμα της συσκευής (5).
2. Συνδέστε την συσκευή στην πρίζα.
3. Τοποθετήστε τα υλικά μέσα στη μεζούρα ανάμειξης (10) ή σε κάποιο μπολ ανάμειξης ή κατσαρόλα.

Σημείωση: Η ποσότητα μέσα στη μεζούρα ανάμειξης να μην ξεπερνάει τα 700ml. Η ποσότητα σε άλλα δοχεία ανάμειξης ή κατσαρόλες να μην ξεπερνάει τα 2/3 της συνολικής χωρητικότητάς τους.

4. Κρατήστε σταθερά το δοχείο ανάμειξης και επιλέξτε ταχύτητα με τον επιλογέα ταχυτήτων (2) γυρίζοντας αριστερά ή δεξιά και πατήστε το πλήκτρο λειτουργίας (3). Στην οθόνη ενδείξεων (1) θα εμφανιστεί η επιλεγμένη ταχύτητα (1-12) και η αντίστροφη μέτρηση συνεχόμενης λειτουργίας.

Σημείωση: Συνιστάται η μέγιστη διάρκεια συνεχόμενης λειτουργίας να μην ξεπερνάει τα 30 δευτερόλεπτα για δύο διαδοχικούς κύκλους. Η συσκευή διαθέτει προστασία υπερθέρμανσης και θα σταματήσει να λειτουργεί στο 1:30 λεπτό συνεχόμενης λειτουργίας. Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει για 2 λεπτά πριν την επόμενη χρήση.

5. Πιέστε το πλήκτρο “TURBO” (4) για μέγιστη ταχύτητα. Όταν το αφήσετε η ταχύτητα θα επανέλθει σε αυτή που είχατε επιλέξει.

Σημείωση: Κινείτε τη ράβδο πάνω-κάτω και σε κύκλους για την ανάμειξη του μείγματος.

6. Αφήστε το κουμπί λειτουργίας (2) για να απενεργοποιηθεί η συσκευή.
7. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και αφαιρέστε το πόδι της ράβδου (7) από το σώμα της συσκευής (5) πιέζοντας ταυτόχρονα το κουμπί απελευθέρωσης (6).

Σημειώσεις:

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα πριν από τη συναρμολόγηση ή αποσυναρμολόγηση.
- Βεβαιωθείτε ότι το μοτέρ έχει σταματήσει πριν αφαιρέσετε εξαρτήματα και στη συνέχεια αποσυνδέστε το καλώδιο από την πρίζα.
- Κόψτε τις τροφές σε κομμάτια περίπου 2 εκατοστών πριν την επεξεργασία τους.
- Εάν η ράβδος μπλοκάρει, αποσυνδέστε την από την πρίζα προτού την καθαρίσετε.
- Μην χρησιμοποιείτε τη ράβδο σε ωμά λαχανικά.
- Για να αποφύγετε το πιτσιλισμα τοποθετήστε τις λεπίδες μέσα στο φαγητό προτού θέσετε τη ράβδο σε λειτουργία.
- Επιλέξτε μικρή ταχύτητα για βραδύτερη ανάμειξη και ελαχιστοποίηση του πιτσιλίσματος και την ταχύτητα MAX για γρηγορότερη ανάμειξη.
- Αφήστε τα ζεστά υλικά να κρυώσουν έως ότου φθάσουν σε θερμοκρασία δωματίου προτού τα τοποθετήσετε μέσα στο κύπελλο.
- Για ασφαλέστερη χρήση, συνιστάται να αποσύρετε την κατσαρόλα από το μάτι και να αφήνετε τα ζεστά υγρά να κρυώσουν έως ότου φτάσουν σε θερμοκρασία δωματίου, προτού τα αναμείξετε.
- Μην αφήνετε το υγρό να φτάσει σε υψηλότερο επίπεδο από την ένωση μεταξύ της χειρολαβής και του άξονα της ράβδου.
- Ανακατέψτε το φαγητό με τη ράβδο πολτοποιώντας ή αναμειγνύοντας τα υλικά έως ότου αποκτήσουν ομοιόμορφη υφή.

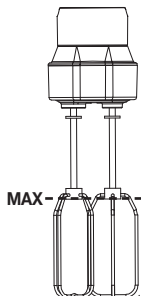
ΠΡΟΣΟΧΗ: Η ράβδος δεν είναι κατάλληλη για θρυμματισμό πάγου, σκληρών & ξηρών τροφών.

ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΡΑΒΔΟΥ ΜΕ ΑΒΓΟΔΑΡΤΕΣ

Κατάλληλο για το χτύπημα μαλακών υλικών όπως ασπράδια αυγών, κρέμα γάλακτος, επιδόρπια στιγμής, αυγά και ζάχαρη.

1. Τοποθετήστε τους αβγοδάρτες (9) στις υποδοχές της βάσης (8) έως ότου ασφαλίσουν.
2. Εφαρμόστε τη βάση (8) στο σώμα της συσκευής (5) και συνδέστε στην πρίζα.
3. Τοποθετήστε τα υλικά μέσα στη μεζούρα ανάμειξης (10) ή σε κάποιο μπολ ανάμειξης.

Σημείωση: Η ποσότητα των υλικών που αναμαγνύετε να μην ξεπερνάει το πάνω μέρος των αβγοδαρτών.



Σημείωση: Μέγιστη ποσότητα ασπραδιών – 6 ασπράδια

4. Κρατήστε σταθερά το δοχείο ανάμειξης και επιλέξτε ταχύτητα με τον επιλογέα ταχυτήτων (2) γυρίζοντας αριστερά ή δεξιά και πατήστε το πλήκτρο λειτουργίας (3). Στην οθόνη ενδείξεων (1) θα εμφανιστεί η επιλεγμένη ταχύτητα (1-12) και η αντίστροφη μέτρηση συνεχόμενης λειτουργίας.

Σημείωση: Συνιστάται η μέγιστη διάρκεια συνεχόμενης λειτουργίας να μην ξεπερνάει τα 15 δευτερόλεπτα για δύο διαδοχικούς κύκλους. Η συσκευή διαθέτει προστασία υπερθέρμανσης και θα σταματήσει να λειτουργεί στο 1:30 λεπτό συνεχόμενης λειτουργίας. Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει για 2 λεπτά πριν την επόμενη χρήση.

5. Πιέστε το πλήκτρο “TURBO” (4) για μέγιστη ταχύτητα. Όταν το αφήσετε η ταχύτητα θα επανέλθει σε αυτή που είχατε επιλέξει.
6. Αφήστε το κουμπί λειτουργίας (2) για να απενεργοποιηθεί η συσκευή.
7. Αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και αφαιρέστε τη βάση των αβγοδαρτών (8) από το σώμα της συσκευής (5) πιέζοντας ταυτόχρονα το κουμπί απελευθέρωσης (6).
8. Αφαιρέστε τους αβγοδάρτες, τραβώντας προς τα έξω.

Σημειώσεις:

- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα πριν από τη συναρμολόγηση ή αποσυναρμολόγηση.

- Βεβαιωθείτε ότι το μοτέρ έχει σταματήσει πριν αφαιρέσετε εξαρτήματα και στη συνέχεια αποσυνδέστε το καλώδιο από την πρίζα.
- **Εάν η συσκευή μπλοκάρει, αποσυνδέστε την από την πρίζα προτού την καθαρίσετε.**
- **Για να αποφύγετε το πισίλισμα τοποθετήστε τους αβγοδάρτες μέσα στο φαγητό προτού θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία.**
- **Επιλέξτε μικρή ταχύτητα για βραδύτερη ανάμειξη και ελαχιστοποίηση του πισιλίσματος και την ταχύτητα MAX για γρηγορότερη ανάμειξη.**
- **Αφήστε τα ζεστά υλικά να κρυώσουν έως ότου φθάσουν σε θερμοκρασία δωματίου προτού τα τοποθετήσετε μέσα σε μπολ ανάμειξης.**
- **Για ασφαλέστερη χρήση, συνιστάται να αποσύρετε την κατσαρόλα από το μάτι και να αφήνετε τα ζεστά υγρά να κρυώσουν έως ότου φτάσουν σε θερμοκρασία δωματίου, προτού τα αναμείξετε.**

ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- **Θα πρέπει πάντοτε να απενεργοποιείτε και να αποσυνδέετε την συσκευή από το ρεύμα πριν τον καθαρισμό.**
- **Μην αγγίζετε τις κοφτερές λεπίδες.**

Σώμα συσκευής, βάση αβγοδαρτών:

- Σκουπίζετε με ελαφρώς υγρό πανί και στη συνέχεια στεγνώστε.
- Μην τη βυθίζετε ποτέ σε νερό και μη χρησιμοποιείτε αποξεστικά προϊόντα.

Πόδι ράβδου:

- A.** Γεμίστε μέχρι τη μέση τη μεζούρα ανάμειξης με χλιαρό νερό και σαπούνι. Συνδέστε στην πρίζα, εισάγετε τις λεπίδες της ράβδου και θέστε το σε λειτουργία. Αποσυνδέστε από την πρίζα και έπειτα στεγνώστε καλά.
 - B.** Πλένετε τις λεπίδες της ράβδου κάτω από τρεχούμενο νερό και στη συνέχεια στεγνώστε καλά.
- Μην βυθίζετε το πόδι της ράβδου (7) σε νερό και μην αφήνετε να μπει υγρό μέσα στο πόδι της ράβδου. Εάν μπει μέσα νερό, στραγγίστε και αφήστε να στεγνώσει πριν από τη χρήση.

- Μην πλένετε στο πλυντήριο πιάτων.

Μεζούρα ανάμειξης, αβγοδάρτες:

- Πλύντε με χλιαρό νερό και σαπούνι. Στεγνώστε καλά.
- **Μην πλένετε στο πλυντήριο πιάτων.**

Προειδοποίηση: οι λεπίδες του κοπτηρίου είναι εξαιρετικά αιχμηρές. Παρακαλούμε να τις χρησιμοποιείτε προσεκτικά για την αποφυγή τραυματισμών.

- Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, φυλάξτε τη σε καλά αεριζόμενο χώρο για να αποφύγετε τυχόν φθορά από υγρασία.

ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

Μοντέλο: Ραβδομπλέντερ SB-1120 PYREX

Τάση/Συχνότητα: 220-240V AC ~ 50/60 Hz

Ισχύς: 1500W

Χωρητικότητα μεζούρας: 800ml

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΣΩΣΤΗ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΟΔΗΓΙΑ 2002/96/ΕΚ



Στο τέλος της ωφέλιμης ζωής του, το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται με τα αστικά απορρίμματα. Πρέπει να απορριφθεί σε ειδικά κέντρα — διαφοροποιημένης συλλογής απορριμμάτων που ορίζουν οι δημοτικές αρχές ή στους φορείς που παρέχουν αυτή την υπηρεσία. Η χωριστή απόρριψη μιας ηλεκτρικής οικιακής συσκευής, επιτρέπει την αποφυγή πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την υγεία από την ακατάλληλη απόρριψη και επιτρέπει την ανακύκλωση των υλικών από τα οποία αποτελείται ώστε να επιτυγχάνεται σημαντική εξοικονόμηση ενέργειας και πόρων.

Για την επισήμανση της υποχρεωτικής χωριστής απόρριψης οικιακών ηλεκτρικών συσκευών, το προϊόν φέρει το σήμα του διαγραμμένου τροχοφόρου κάδου απορριμμάτων.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΠΕΛΑΤΩΝ

- Η εταιρία ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ εγγυάται τα προϊόντα της για οποιοδήποτε ελάττωμα κατασκευής ή υλικών για δύο (2) έτη από την ημερομηνία αγοράς ή παράδοσης με την προσκόμιση της απόδειξης αγοράς. Εάν το προϊόν που έχετε αγοράσει, παρουσιάσει ελάττωμα κατασκευής ή υλικών, απευθυνθείτε στο κατάστημα αγοράς ή σε εξουσιοδοτημένο Κέντρο Service PYREX-ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ. Για την ενημέρωσή σας σχετικά με το πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο Κέντρο Service PYREX-ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ, επισκεφθείτε τη ιστοσελίδα μας **www.benrubi.gr**. Είναι στην αποκλειστική κρίση της ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ η αντικατάσταση αντί επιδιόρθωσης του ελαττωματικού προϊόντος.
 - Η εγγύηση δεν καλύπτει ελαττώματα που θα προκύψουν από φυσιολογική φθορά, σπάσιμο, λανθασμένη εγκατάσταση ή συντήρηση του προϊόντος, κακό χειρισμό, αντικανονικές συνθήκες λειτουργίας, μη εφαρμογή των οδηγιών χρήσης, μετατροπή ή επισκευή του προϊόντος από μη εξουσιοδοτημένο τεχνικό που δεν ανήκει στα Κέντρα Service PYREX-ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ.
- Επίσης, η εγγύηση δεν καλύπτει τα παρακάτω ενδεικτικά αναφερόμενα:
1. Σημάδια, αποχρωματισμό ή γρατζουνιές.
 2. Καψίματα εξαιτίας έκθεσης σε φωτιά ή φλόγα.
 3. Βλάβη από θερμικό σοκ (απότομη αλλαγή θερμοκρασίας ή τάσης).



(ΝΕΑ) Χ. ΜΠΕΝΡΟΥΜΠΗ & ΥΙΟΣ Α.Ε.

Αγ. Θωμά 27, 15124, Μαρούσι - Αθήνα
Τηλ. / Εξυπηρέτηση πελατών.: 210 6156400
e-mail: benrubi-sda@benrubi.gr

10-11_GR

Instructions | Manual

Hand Blender SB-1120

Please unfold the front page in order to check on the detailed view of the product.

- Read these instructions carefully and keep for future reference.
- Please keep the sales receipt for guarantee purposes.
- Remove all packaging.

IMPORTANT SAFEGUARDS



- Before connecting the appliance, check if the voltage indicated on the appliance, corresponds with the mains voltage in your home.
- Always plug your device into an outlet that is earthed. Failure to comply with this requirement may result in electric shock and possible serious injury.
- Never leave the appliance unattended when in operation.
- Close supervision is necessary when your appliance is being used near children. Ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not intended for use by people with reduced physical, sensory or mental capabilities, children or those with lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- **Switch off and unplug:**
 - **Before fitting or removing parts.**
 - **After each use.**

- Before cleaning.

- Never use the appliance for any other use than indicated.
- The device is intended for indoor use. Do not use the device outdoors.
- The device is intended only for domestic use. Any other use will cancel the warranty.
- Always use the appliance on a secure, dry level surface.
- Do not operate or place the device or parts in places of high humidity or where it may get wet.
- Never let the power unit, cord or plug get wet. If the appliance does get wet, immediately remove the power cord from the wall outlet and do not put your hands in the water. Never run the wet appliance and contact one of the authorized BENRUBI service centers.

• The blades of the hand blender and chopper are very sharp! Handle with care.

- Don't touch the blades while machine is plugged in.
- Keep fingers, hair, clothing and utensils away from moving parts.
- Never blend hot oil or fat.
- For safest use it is recommended to let hot liquids cool to room temperature before blending.
- Do not use more than three times without interruption. Let the appliance cool down to room temperature before you continue processing.
- Do not use the appliance to process hard food, such as rock candy, brown sugar, coffee bean and cereals. Do not use it to process materials other than food, such as medicinal material.

- Be certain that the cover of the chopper is securely locked in place before operating the appliance.
- Make sure that the lid of the chopper has been closed properly before operating the appliance.
- Misuse of your hand blender can result in injury.
- Do not let the power cord of the appliance hang over the edge of a table or bench top or where a child could grab it. Do not let the power cord to touch any hot surface.
- Never leave the power cable wrapped during use. Unwind it completely.
- Never use highly corrosive or abstractive cleaning agents. Never use metal scouring pads for cleaning.
- Do not move the appliance when it is in operation.
- Do not touch the appliance with wet or damp hands.
- Do not use an extension power cord.
- Check the power cord periodically for possible damages. If the power cord or the plug of the appliance have been damaged, do not use the appliance and contact an authorized BENRUBI Service Center.
- In case of a possible damage, do not attempt to repair the appliance by yourself. Please contact one of the authorized BENRUBI service centers.
- Any repair made by an unauthorized BENRUBI Service Center CANCELS THE GUARANTEE.
- Any misuse of the device cancels the warranty.
- Only use original spare parts.

- The appliance conforms to EU directive 2014/30/EU on Electromagnetic Compatibility, the 2014/35/EU Low Voltage Directive, the 2011/65/EU RoHS Directive, the directive 2009/125/EC for eco-design and the EC regulation no. 1935/2004 on materials intended to contact with food.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

PARTS OF THE APPLIANCE

- | | |
|--------------------|-----------------------|
| 1. Display | 6. Release button |
| 2. Speed regulator | 7. Hand blender shaft |
| 3. Power button | 8. Whisks base |
| 4. "TURBO" button | 9. Whisks |
| 5. Body | 10. Beaker 800ml |

BEFORE FIRST USE

- Wash the parts of the appliance. See "care and cleaning" section.

USE OF HAND BLENDER

You can blend soups, sauces, milk shakes, mayonnaise, baby food etc.

1. Fit the hand blender shaft (7) to lock into body (5) of the appliance.
2. Plug in.
3. Place the food into the beaker (10) or in a mixing bowl or saucepan.

Note: The ingredients in the beaker should not exceed 700ml. The ingredients in mixing bowls or saucepans should not exceed 2/3 of their total capacity.

4. Hold the mixing bowl firmly and select a speed with the speed selector (2) by turning left or

right and press the power button (3). The display (1) will show the selected speed (1-12) and the countdown of continuous operation.

Note: It is recommended that the maximum continuous operation does not exceed 30 seconds for two consecutive cycles. The appliance has overheating protection and will stop working after 1:30 minutes of continuous operation. Let the appliance cool down for 2 minutes before the next use.

5. Press the “TURBO” button (4) for maximum speed. When you release it, the speed will return to the one you selected.

Note: Move the blade slowly up, down and in circles to incorporate the mixture.

6. Release the power button (2) to turn off the appliance.

7. Unplug and remove the blender shaft (7) from the body (5) while pressing the release button (6).

Notes:

- **Make sure the appliance is unplugged from the socket before assembling or disassembling.**
- **Confirm the motor has stopped running before taking off parts and then pull the power cord from the electrical outlet.**
- **Cut food into pieces of approximately 2 cm before processing.**
- **If the appliance becomes blocked, unplug it from the socket before cleaning.**
- **Do not use the blade on raw vegetables.**
- **To avoid splashing, place the blades in the food before switching on the blade.**
- **Select low speed for slower mixing and minimize splashing and MAX speed for faster mixing.**
- **Allow hot ingredients to cool to room temperature before placing them in the bowl.**
- **For safer use, it is recommended to remove the pot from the heat and allow hot liquids to cool to room temperature before blending.**
- **Do not allow the liquid to reach a level higher than the joint between the handle and the shaft of the stick.**

- Move the blade through the food and use a mashing or stirring action to incorporate the mixture.

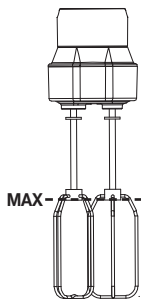
CAUTION: The handblender is not suitable for crushing ice, hard & dry foods.

USE WITH WHISKS

Suitable for beating soft ingredients such as egg whites, cream, instant desserts, eggs and sugar.

1. Place the whisks (9) in the sockets of the base (8) until they lock into place.
2. Attach the base (8) to the body of the appliance (5) and plug in.
3. Put the ingredients in the beaker (10) or in a mixing bowl.

Note: The amount of ingredients you mix should not exceed the top of the whisks.



Note: Maximum amount of egg whites – 6 egg whites

4. Hold the mixing bowl firmly and select a speed with the speed selector (2) by turning left or right and press the power button (3). The display (1) will show the selected speed (1-12) and the countdown of continuous operation.

Note: It is recommended that the maximum continuous operation does not exceed 15 seconds for two consecutive cycles. The appliance has overheating protection and will stop working after 1:30 minutes of continuous operation. Let the appliance cool down for 2 minutes before the next use.

5. Press the “TURBO” button (4) for maximum speed. When you release it, the speed will return to the one you selected.
6. Release the power button (2) to turn off the appliance.
7. Unplug and remove the whisks base (8) from the body (5) while pressing the release button (6).

8. Remove the whisks by pulling them outwards.

Notes:

- **Make sure the appliance is unplugged from the socket before assembling or disassembling.**
- **Confirm the motor has stopped running before taking off parts and then pull the power cord from the electrical outlet.**
- **If the appliance becomes blocked, unplug it from the socket before cleaning.**
- **Do not use the blade on raw vegetables.**
- **To avoid splashing, place the blades in the food before switching on the blade.**
- **Select low speed for slower mixing and minimize splashing and MAX speed for faster mixing.**
- **Allow hot ingredients to cool to room temperature before placing them in the bowl.**
- **For safer use, it is recommended to remove the pot from the heat and allow hot liquids to cool to room temperature before blending.**
- **Do not allow the liquid to reach a level higher than the joint between the handle and the shaft of the stick.**
- **Move the blade through the food and use a mashing or stirring action to incorporate the mixture.**

CARE AND CLEANING

Always switch off and unplug before cleaning.

- **Don't touch the sharp blades.**

Body, whisks base:

- Wipe with a slightly damp cloth, then dry thoroughly.
- Never immerse in water or use abrasives.

Blender blades:

- A. Part fill the beaker or a similar container with warm soapy water. Plug in and insert the blender blades and switch on. Unplug and then dry thoroughly.
- B. Wash the blender blades under running water, then dry thoroughly.

- **Never immerse the blender blades in water or allow liquid inside the shaft. If water does get inside, drain, and dry thoroughly before use.**
- **Do not wash in the dishwasher.**

Beaker, whisks:

- Wash with warm soapy water and then dry thoroughly.
- Do not wash in the dishwasher

Warning: the chopper blades are extremely sharp. Please handle carefully to avoid injury.

- **When you are not going to use the appliance for a long time, keep it in a well-ventilated place to prevent the motor from being affected with damp.**

TECHNICAL CHARACTERISTICS

Model: Hand Blender SB-1120

Rated voltage / Frequency: 220-240V ~ 50-60Hz

Locking Power: 1500W

Beaker's capacity: 800ml

IMPORTANT INFORMATION FOR CORRECT DISPOSAL OF THE PRODUCT IN ACCORDANCE WITH EC DIREC- TIVE 2002/96/EC



At the end of its working life, the product must not be disposed of as urban waste. It must be taken to a special local authority differentiated waste collection centre or to a dealer providing this service. Disposing of a household appliance separately avoids possible negative consequences on the environment and health deriving from inappropriate disposal and enables the constituent materials to be recovered to obtain significant savings in energy and resources.

As a reminder of the need to dispose of household appliances separately, the product is marked with a crossed-out wheeled dustbin.

SERVICE AND CUSTOMER CARE

- BENRUBI Company guarantees its products for any manufacturing defect or defective materials for a period of two (2) years from the date of purchase or delivery by presenting purchase receipt. If your product malfunctions or you find any defects, please revert to the retail location you have purchased it from or contact an authorized PYREX-BENRUBI Service Centre. To find the nearest authorized PYREX-BENRUBI Service Centre, visit our website **www.benrubi.gr**. It is in the discretion of BENRUBI Company to replace or repair the defective product.
- The warranty does not cover damages resulting from normal wear, breakage, improper installation or maintenance of the product, mishandling, abnormal working conditions, failure to implement the instructions, conversion or repair of the product by an unauthorized technician who does not belong to the PYREX-BENRUBI Service Centers.

Also, the warranty does not cover the following indicative factors:

- Stains, discoloration or scratches.
- Burns due to exposure to heat or flame.
- Damage from thermal shock (sudden temperature change or change of voltage).



(NEW) H. BENRUBI & FILS SA

27 Aghiou Thoma str, GR15124, Maroussi - Athens

Tel. / Customer Support: 210 6156400

e-mail: benrubi-sda@benrubi.gr

20-29_GB



www.pyrex.com.gr

(NEW) H. BENRUBI & FILS SA

27 Aghiou Thoma str, GR15124, Maroussi - Athens
Tel. / Customer Support: 210 6156400, e-mail: benrubi-sda@benrubi.gr

Pyrex® is a trademark of Corning Incorporated used under license
by International Cookware and used under sublicense by (NEW) Benrubi S.A.